

# Die Witzrakete

22. Jahrgang.

Budapest, 18. April 1914.

Nr. 16.

## In Amerika.



**Der Graf:**  
Ich bin der Ruf des Vaterlandes,  
Das von Tyrannen ist bedroht,  
Ihr seid Magyaren, meine Brüder,  
Drum müßt ihr helfen in der Not.

**Der Ausgewanderte:**  
Oh Mister, wir sind sehr beehrt,  
Dass Sie so weit uns nachgefahren,  
Doch warum habt Ihr nie gehört  
Uns, als wir noch zuhause waren?

## Preisräthsel der Witzrakete.

Nachstehend veröffentlichen wir ein neues Preisräthsel, für welches der unten angeführte Preis ausgeschrieben wurde.

### Charade.

Die Erste ist zwar eine Gabe,  
Die von Geburt braucht jedermann,  
Doch nimmt gelehrig sie der Knabe  
Auch von berufenen Lehrern an.

Die Zweite zieht sich zu nach Noten  
Der, so nicht gerne untertan  
Theils dem, was die Vernunft geboten,  
Theils, was man ihm befohlen an.

Das Ganze ist dem Mann verliehen,  
Dass er's in festen Händen schwingt,  
Wenn er den Strom der Melodien  
In seine festen Ufer zwingt.

### Preis:

## Brentano's Werke

An der Auflösung kann sich jeder Abonnent der Witzrakete beteiligen. Die Auflösungen sind spätestens bis Donnerstag 30. April l. J. mit genauer Angabe des Namens und der Adresse an die Redaktion des

„**Neues Politisches Volksblatt**“

6. Bezirk, Aradigasse 8, einzusenden.

Die Namen der Einsender richtiger Lösungen und des Gewinners des Preises werden im

„**Neues Politisches Volksblatt**“

am Samstag, den 2. Mai veröffentlicht.

### Der weise Richter.

Ab-del-Rader, ein Araber,  
Von dem bösen, reichen Omar  
Ward gebracht um seine Habe  
Und gesagt von Feld und Haus,  
Dass dem Geizhals er nichts schuldig,  
Konnt' durch Schriften er beweisen;  
Und so lief er, Hilf' ersehend,  
Zu des Ortes weisem Radi.  
Als dies Omar hatt' vernommen —  
Damit seiner Sach' er sicher —  
Sendet reich er hin dem Richter  
Als Geschenk 100 Redinen.  
Da der Urteilstag gekommen,  
Rief der Reiche triumphierend:  
„Mir, o Herr, mußt Recht Du geben,  
Denn ich habe zwanzig Zeugen!“  
D'rauf der Radi: „O, Du irrst,  
Deiner zwanzig Zeugen spott' ich,  
Denn sieh' her, hab' gegen Dich  
Auch der Zeugen, a'rade hundert!“  
Damit warf den Sack mit Geld  
Er dem Reichen vor die Füße  
Und befahl, daß rückgegeben  
Werd' dem Armen Haus und Feld  
Sammt dem Gelde obendrein —  
Und der Arme dankt gerührt! Jg. N.

### Der Lenz und der Einsiedel.

Es ruft der Lenz vom Lindenbaum:  
„Den Laden auf, Einsiedel!  
Schon schwämt der Staar im hohen Ast  
Und stimmt sein Frühlingslied!“

Der Spielbahn jähleist: tschj-uy, tschj-uy,  
Die Drosseln werden munter;  
Gelbfähnchen trägt der Haselstrauch,  
Die Wiese färbt sich bunter!

Und Alles lacht und lockt und girt  
In fröhlichem Vereine! —  
Nur du, Einsiedel, grauer Kauz,  
Bist einsam und alleine!“

Einsiedel wischt die Brille rein,  
Von all' dem Glast geblendet  
Und spricht mit fröhlichem Gesicht  
Zum jungen Lenz gewendet:

„'s lauft Mancher in der großen Stadt  
Einsam trotz vieler Gäste!  
Ich hab' ja dich, du Wunderkind!  
Du bist der allerbeste!“

Der Sängchor, der im Gezweig  
Zu deinem Preis sich einte  
Und Has' und Reh und Auerhahn  
Sind meine Waldgemeinde!

Und der, der dich der Welt gesandt  
Mit deinen tausend Blüten,  
Er ist bei mir auf Schritt und Tritt,  
Mein Gehen zu behüten!

So lob' ich allzeit mir den Wald  
Vor düst'rer Städte Brodem;  
Er spricht zu mir im Lispelwind,  
Zu mir im Sturmesodem!

Waldrauschen wiegt mich in den Schlaf,  
Der Waldbach rauscht mich munter,  
Mit hundert Stimmen kündet mir  
Der Wald sein Frühlingswunder!

Noch ist die Seele frisch und klar,  
Dies Alles zu erfassen!  
Wer Gott nur und den Frühling hat,  
Der ist noch nicht verlassen!“ S. B.

### Ein Prosekt.

Professor Roderich Hohentann  
War als Arzt ein äußerst berühmter Mann,  
Eine Kapazität, eine erste Kraft,  
Kurzum eine Leuchte der Wissenschaft.

Er anerkannte und achtete nie  
Eines Anderen Meinung, ein anderes Genie  
Naturheilmethode und Quackalberei  
Verdamnte er, wie jede Kurpfuscherei.

Doch als eine Krankheit einst kam über ihn,  
Da frug er um Rat — seine Wirtschaftlerin,  
Und ließ sich — ei sieh' — von der alten Fee  
Behandeln mit Salben und Miedertee! S. B.

### Schellenlied.

Ich lauscht' dem Finken im grünen Haag,  
Der hat mich so betört!  
Ach, hätt' ich auf den lust'gen Schlag  
Des Reden nicht gehört!

Er sang so süß von Lieb' und Glüd,  
Bom Klaffen mir in's Ohr —  
Bom Scheiden kam im ganzen Stüd  
Rein Sterbenswörtchen vor.

# CAFÉ SORRENTO

Cafetier  
**ARMIN GARAI.**  
Jeden Montag  
und Freitag  
Blumenabend!

VI., Teréz-körút 19.  
Allabendlich konzertiert  
**RÁCZ GYULA und**  
**ZÖLDI MARCZI**  
mit ganzer Kapelle.



Das beste un-  
schädlichste  
**Haarfärbemittel**  
ist waschecht, hält  
dauernd. Karton  
K 2.50, 1/2 grosser K 5.— in schwarz, dunkel-  
braun, braun, lichtbraun, dunkelblond und  
lichtblond erhältlich. Postversand diskret und  
franko. Haarfärbespezialist **F. STEJSKAL,**  
Wien, VII., Neustiftgasse No 22 Abt. 3.



20 und 40 Heller. Dose 60 Heller aber nie offen. Lassen Sie  
sich nichts anderes aufreden. Fr. Kaiser, Bregenz-Vorarlberg.

## Das kluge und sparsame Hausfrau

kauft  
nur **Richter's Roggenkaffee**

Nicht minderwertiger Fabrikate oder teuren Bohnenkaffees  
wird jedem Paket 1 oder 2  
wertvolle Gegenstände aus  
Nickel, Email oder Aluminium  
Spielzeuge für Kuben oder  
Mädchen, auch Christbaumglocke, Christbaumstern  
beigefügt. Versandt in 5 Kg.-Paketen franco per  
Nachnahme um R. 4.—.

Gesundheits-Roggenkaffee-Fabrik, **KARL  
RICHTER, Lewin, Böhmen, Bergschütz mit 150**  
Gratgegenständen liegt jeder Post bet. 35611

**STERNBERG**  
**ARMIN'S TESTVER**  
CS-és KIR-UDVARI  
HANGSZERGYÁR  
BUDAPEST-VII-RAKÖCZI-ÚT-60



**+ DAMEN +**  
Bei Störungen der Menstruation, Ver-  
spätung oder Ausbleiben, bestellen Sie  
vertrauensvoll den für die Gesundheit  
unschädlichen, aber wirksamen japani-  
schen Margonal Damantes. Im Auslande  
gebraucht die vornehme, moderne Frau  
nur diesen Tee, welcher ihr Hausmittel  
für den Hausgebrauch ist. Verwechseln Sie ihn  
nicht mit wertlosen Tropfen. Preis einer  
Originalpackung samt Gebrauchsanwei-  
sung K 8.50. Spezial Tee Margonal Trieste  
Depot für Ungarn: **Serd J. Veszprém 28**



## Brutmaschinen

für Haus- u. Wildgeflügel  
: rentable Geflügelhöfe:  
richtet fachgemäß u. billig ein,  
**Rassegeflügel,**  
**Bruteier aller Art,**  
sämtl. Zuchtgeräte liefert die  
Spezialfabrik **Nickerl & Co.**  
G. m. b. H. Zentrale: **Wien,**  
**Inzersdorf, Triesterstr. 30**  
Telephon Nr. 9120.  
Verlangt Preiskatalog Nr. 75.  
gegen Einsendung von 30 Hell  
„Warnung vor Schwin-  
delfabrikaten.“

Preisliste frel. Kanarienvoller  
tiefstourenreich,  
hochedel, eigene  
Zucht, zu 8, 10,  
12, 15 u. höher  
Garantie. Pro-  
bezeit la. Zucht-  
weibchen. Willh.  
Ernst, St. Andreas-  
berg, Harz 194.

Frauenleiden, Blutstockung,  
weissen Fluss und Bleich-  
sucht

## Zungen u. Halsleiden

lindert und bekämpft mit gu-  
tem Erfolge

„Seinemann's Original  
**Kräuterthee**“

Herzlich empfohlen und durch  
mehr als 2000 ehrenvolle Dank-  
schreiben ausgezeichnet. Dieser  
heilkräftige Tee hat sich auch  
bei uns bewährt gegen viele  
andere Beschwerden und wird  
täglich in frischer Qualität  
verliefert. 3 Pakete zu R. 4.50,  
6 Pakete R. 8.—, 12 P. R.  
18.—. Alles portofrei und franco.  
Ein einzelnes Paket kostet  
jamt Porto R. 1.75.

**Albert Seinemann,**  
Hamburg 36, Postfach 3.

## Frucht-Butter

hervorragenden **Kuhbutter**  
als schmackhaften Brotauf-  
strich bereitet man a. **NOA's**  
**Original-Extrakt** zu Kunst-  
gelee. Selbstkosten nur ca 40  
h pro 1/2 Kilo. Lobende Aner-  
kennungen. Verlangen Sie  
Probe 1/4 **Kilo gratis**  
für  
gegen Einsendung von 20 h in  
Marken für Porto u. Verpackung

**Max Noa, Rgl. Span. Koffieerant**  
Sodenbach a. E.

# Ich möchte jeder Frau,

weiche schwach, nervös u. elend ist, dazu verhelfen, kräftig  
gut entwickelt, anziehend und glücklich zu werden —

# auf meine Kosten!



## Lesen Sie dieses wundervolle Angebot.

Wenn ich für 2 Minuten zu Ihnen sprechen könnte, anstatt  
Ihnen zu schreiben, und Ihnen zu gleicher Zeit ein Paket meines  
neuen Präparates gegen Schwäche und Nervosität einhändi-  
gen, so würden Sie sich ohne Zweifel 10 Jahre jünger fühlen und  
Sie würden am nächsten Tage erwachen und sagen, Sie hätten  
niemals so etwas für möglich gehalten. Ja meine liebe Schwester,  
ich habe in der Tat ein Präparat entdeckt, welches wunderbare  
Erfolge in ganz kurzer Zeit erzielt, und ich möchte, dass Sie das-  
selbe auf meine Kosten versuchen.

Mein Geheimnis, um Schwäche und Nervosität zu über-  
winden. Kopfschmerzen, Neuralgie, Herzklopfen, Melancholie, Nei-  
gung zum Weinen, Gedächtnisschwäche, Neurasthenie, Verdauungs-  
störung, Magerkeit, Angstgefühl, Reizbarkeit, Schlaflosigkeit, Ueber-  
anstrengung, Mangel an Appetit, schlechte Träume, Hysterie, Bleich-  
sucht, oder irgend eine andere Schwäche oder Beschwerde hat  
Hunderte von Frauen glücklich und zufrieden gemacht, nachdem  
sie die Hoffnung aufgegeben hatten, jemals wieder ihre Jugend- und  
Lebenskraft zurück zu gewinnen.

Mein Präparat ist keine Medizin, Pillen oder irgend etwas,  
dessen Gebrauch Ihre Zeit in Anspruch nimmt, oder un bequem zum  
Einnehmen ist. Sie können es bei Ihren Mahlzeiten nehmen, in  
einem Augenblick, und Sie werden sich sofort wohler fühlen.

Ich offenbare es Ihnen vollständig gratis, sodass Sie  
selbst sehen können, dass das, was ich und hunderte von  
anderen Frauen davon sagen, absolut wahr ist. Wenn es auch bei  
Ihnen das heißt, was ich behaupte, so bitte ich Sie um die Liebens-  
würdigkeit, auch anderen bekannten Frauen, von denen Sie wissen,  
dass sie sich elend fühlen, davon zu erzählen.

Schreiben Sie nun einfach folgende 3 Zeilen auf eine Post-  
karte an mich und ich werde Ihnen dann ein Probepäckchen meines  
Präparates vollständig gratis schicken.

**Frau Dorothea Book Berlin-Schöneberg, Depot 51**  
Senden Sie mir bitte — vollständig gratis — ein Probe-  
paket Ihrer vorzüglichen Bokolin.

Schreiben Sie bitte Ihren Namen und Ihre Adresse recht  
deutlich, damit kein Irrtum vorkommt. Schreiben Sie jetzt. Sie  
werden vielleicht niemals wieder eine ähnliche Gelegenheit haben



# Berson

Summiabzähe  
sind  
die Besten

# Lesen Sie

das seit 38 Jahren bestehende

„Neues Politisches Volksblatt;“  
es enthält

die freisinnigsten Leitartikel,

die interessantesten Feuilletons.

Stets 3 Romane erster Autoren.

<p>Jeden</p> <p><b>Dienstag</b></p> <p>Militärische Nachrichten.</p>	<p>Jeden</p> <p><b>Mittwoch</b></p> <p>Der Unternehmer und literant. Enthält Offertausschreibungen für Bauten und Literatur.</p>	<p>Jeden</p> <p><b>Donnerstag</b></p> <p>Verlobungs-Anzeiger Gratis-Aufnahme von Verlobungs- Anzeigen.</p>
<p>Jeden</p> <p><b>Freitag</b></p> <p>Die Frau. Kochrezepte.</p>	<p>Jeden</p> <p><b>Samstag</b></p> <p>Witzrakete Reich illustr. humoristische Wochen- schrift. Jeden 2-ten Samstag Modeblatt.</p>	<p>Jeden Tag</p> <p>Getreide- u. Geschäfts-Berichte.</p>

## Abonnements-Preise:

Provinz mit Zustellung samt Witzrakete		Budapest mit Zustellung samt Witzrakete	
jährlich	K. 24.—	vierteljährlich	K. 6.—
halbjährlich	„ 12.—	monatlich	„ 2.—
Ohne Witzrakete monatlich K. 1.70.		Ohne Witzrakete monatlich K. 1.20.	

Abonnements u. Inserate werden aufgenommen in der Administration  
**Budapest, VI., Aradi-utcza 8.**